

**Philippines
ISSP 2014 – Citizenship II
Questionnaire
(Cebuano)**

NAME OF RESPONDENT _____
NUMBER/STREET _____
BARANGAY _____ MUNICIPALITY _____ PROVINCE _____ REGION _____

FIELD CONTROL	DP CONTROL
FI Name/Code : _____ Date: _____	Edited by Name/Code : _____ Date: _____
SA Name/Code : _____	Coded by Name/Code : _____ Date: _____
Start-off by Name/Code : _____ Date: _____	Encoded by Name/Code : _____ Date: _____
Observed by Name/Code : _____ Date: _____	Checked by Name/Code : _____ Date: _____
Spotchecked by Name/Code : _____ Date: _____	
Backchecked by Name/Code : _____ Date: _____	
Edited by Name/Code : _____ Date: _____	

SOCIO-DEMOGRAPHIC DATA OF THE HOUSEHOLD:

	2000 CENSUS	ASCERTAINED	(PH_REG)	H03 AREA:
H01/H02 LOCALE: CLASSIFICATION	CLASSIFICATION			
Urban	1	1		NCR
Rural	2	2		Balance Luzon
				Visayas
				Mindanao

I. SEX, AGE AND EDUCATION

R01. (ISSP01) (SEX)	SEX OF PR Kamu pud ba...? <i>Kayo po ba ay?</i> Male 1 Female 2	R04.	AGE GROUP OF PR (FOR CODERS ONLY) 18-19 01 45-49 07 20-24 02 50-54 08 25-29 03 55-59 09 30-34 04 60-70 10 35-39 05 71-75 11 40-44 06 76 & OVER..... 12
R02/ R03 (ISSP03/ ISSP02) AGE BIRTH	ACTUAL AGE OF PR Unsa ang imong edad adtong ulahi ninyo katawhan birthday? <i>Ano po ang inyong edad noong huli ninyong birthday?</i> Actual Age _____ (age as of last birthday) Unsa nga tuig kamo gipanganak? <i>Anong taon po kayo ipinanganak?</i> Year of birth _____ (use 4 digits for the year)		

R05. (ISSP04) EDUCYRS	YEARS OF FULL-TIME SCHOOLING OF PR Mga pila ka tuig ang pag tunga o pag tuon ang inyong gigahin? Palihug e apil dinhi ang pag sulod sa primarya, sekondarya, unibersidad ug ang kina tibuokan sa bokasyonal nga pagbansay-bansay. <i>Mga ilang taon po ng pag-aaral o edukasyon ang inyong ginugol? Pakisama po rito ang pagpasok sa primarya, sekondarya, unibersidad at full-time na bokasyonal na pagsasanay.</i> DILI NA PAG-ESKWELA O HUMAN NA SA PAG-ESKWELA (Hindi na nag-aaral o tapos na sa pag-aaral)..... 01 <div style="text-align: center;">NO. OF YEARS</div> Elementary High School Vocational College..... Post College NAG-ESKWELA PA SA ELEMENTARYA O HIGH SCHOOL (Nag-aaral pa sa elementarya o high school)..... 95 <div style="text-align: center;">NO. OF YEARS</div> Elementary High School NAG-ESKWELA PA SA ELEMENTARYA O HIGH SCHOOL (Nag-aaral pa sa elementarya o high school) 96 <div style="text-align: center;">NO. OF YEARS</div> Elementary High School Vocational College..... Post College WALA KAHIBALO (<i>Hindi Alam</i>)..... 98 WALAY PORMAL NGA EDUKASYON (<i>Walang pormal na edukasyon</i>) 00	R06. (ISSP05) PHL_DEGR	HIGHEST EDUCATIONAL ATTAINMENT OF PR Unsa man ang pinakataas nga grado ang imong nahuman sa pag-eskwela? (SHOWCARD) <i>Ano po ang pinaka-mataas na antas ang natapos ninyo sa inyong pag-aaral?(SHOWCARD)</i> Walay pormal nga edukasyon (<i>Walang pormal na edukasyon</i>) 01 Nakapag-elementarya (<i>Nakapag-elementarya</i>)..... 02 GRADE LEVEL: _____ Human ug elementarya (<i>Tapos ng elementarya</i>) 03 GRADE LEVEL: _____ Nakapag-high school (<i>Nakapag-high school</i>)..... 04 YEAR LEVEL: _____ Human ug high school (<i>Tapos ng high school</i>) 05 YEAR LEVEL: _____ Nakapag-vocational (<i>Some vocational</i>) 06 COURSE/TRAINING: _____ YEAR/LEVEL: _____ Nakapag-vocational (<i>Nakapag-vocational</i>) 07 COURSE/TRAINING: _____ YEAR/LEVEL: _____ Nakapag-kolehiyo (<i>Nakapag-kolehiyo</i>) 08 DEGREE/COURSE: _____ YEAR/LEVEL: _____ Human ug kolehiyo (<i>Tapos ng kolehiyo</i>)..... 09 DEGREE/COURSE: _____ YEAR/LEVEL: _____ Mas taas pa sa kolehiyo (<i>Mas mataas pa sa kolehiyo</i>) 10 DEGREE/COURSE: _____ YEAR/LEVEL: _____
--	--	---	--

SIGNATURE OF PR

II. RELIGION

<p>R07. (ISSP25/ ISSP26) PH_RELIG</p>	<p>RELIGION AT PRESENT OF PR</p> <p>Ikaw ba myembro sa usa ka relihiyon ug, kung oo, unsa na relihiyon kani?</p> <p><i>Ikaw ba ay miyembro ng isang relihiyon at, kung oo, anong relihiyon ito?</i></p>	<p>ROMAN CATHOLIC.....001 IGLESIA NI CRISTO002 AGLIPAYAN003 PROTESTANT004 ISLAM.....005 OTHER, SPECIFY _____ () NONE000</p> <hr/> <p>NIBALIBAD UG TUBAG (<i>Tumangging sumagot</i>)997</p>
<p>R08. (ISSP27) ATTEND</p>	<p>ATTENDANCE AT RELIGIOUS SERVICES OF PR</p> <p>Unsa kamo ka kanunay magsimba o mag-ampo? SHOWCARD)</p> <p><i>Gaano po kayo kadalas magsimba o sumamba? (SHOWCARD)</i></p>	<p>PILA KA HIGAYON SA USA KA SIMANA O MAS KANUNAY 01 (<i>Ilang beses sa isang linggo o mas madalas</i>) PANAGSA LANG SA ISA KA SIMANA (<i>Minsan sa isang linggo</i>)..... 02 2-3 BESES SA ISA KA BULAN (<i>2-3 beses sa isang buwan</i>) 03 PANAGSA LANG SA ISA KA BULAN (<i>Minsan sa isang buwan</i>) 04 PILA KA HIGAYON SA USA KA TUIG (<i>Ilang beses sa isang taon</i>).... 05 PANAGSA LANG SA ISA KA TUIG (<i>Minsan sa isang taon</i>) 06 MAS TALAGSA PA (<i>Mas bihira pa</i>) 07 WALA MASKIN KANUS-A (<i>Hindi kailanman</i>) 08</p> <hr/> <p>NIBALIBAD UG TUBAG (<i>Tumangging sumagot</i>) 97 WALA KAHIBALO (<i>Hindi alam</i>)..... 98</p>
<p>R09.</p>	<p>RELIGIOSITY OF PR</p> <p>Maka ingon ba mo na kamo ay ... (SHOWCARD)?</p> <p><i>Masasabi ba ninyo na kayo ay...SHOWCARD)?</i></p>	<p>MATUOD NA DIOSNON (<i>Talagang relihiyoso</i>) 1 MEDYO NA DIOSNON (<i>Medyo relihiyoso</i>) 2 DIOSNON GAMAY (<i>Relihiyoso nang kaunti</i>) 3 DILI DYUD DIOSNON (<i>Hindi talagang relihiyoso</i>) 4 WALAY RELIHIYONG GITUOHAN (<i>Walang relihiyosong paniniwala</i>) 5</p> <hr/> <p>WALA KAHIBALO (<i>Hindi alam</i>)..... 8 NIBALIBAD UG TUBAG (<i>Tumangging sumagot</i>) 9</p>

III. WORK SITUATION OF PR

<p>R10. (ISSP07) WORK</p>	<p>CURRENT EMPLOYMENT STATUS (PR)</p> <p>Ikaw ba adunay trabaho sa pagkakaran, walay trabaho karon pero aduna kaniadto, o dili pa nakaadunay trabaho bisan kanus-a?</p> <p><i>Kayo po ba ay may trabaho sa kasalukuyan, walang trabaho ngayon pero mayroon dati, o hindi pa nagtrabaho kahit minsan?</i></p>	<p>ADUNAY TRABAHO SA PAGKAKARON (<i>Nagtrabaho sa kasalukuyan</i>) 1 →GO TO R12</p> <p>WALAY TRABAHO KARON, ADUNA KANIADTO (<i>Walang trabaho sa kasalukuyan, may trabaho dati</i>) 2 ↓ASK R11a</p> <p>R11a. Kamo pud ba nagpangita ug trabaho o wala? <i>Kayo po ba ay naghahanap ng trabaho o hindi?</i> OO(Oo).....1 →GO TO R13 WALA (<i>Hindi</i>).....2 →GO TO R13</p> <p>WALA NAGTRABAHO MASKIN KANUS-A (<i>Hindi kailanman nagkatrabaho</i>) 3 ↓ASK R11b</p> <p>R11b. Kamo pud ba nagpangita ug trabaho o wala? <i>Kayo po ba ay naghahanap ng trabaho o hindi?</i> OO (Oo).....1 →GO TO R20 WALA (<i>Hindi</i>).....2 →GO TO R20</p>
<p>R12. (ISSP08) WRKHS</p>	<p>HOURS WORKED WEEKLY (PR)</p> <p>NOTE TO FI: KUNG KARON NAAY TRABAHO PANGUTAN-ON KINI (<i>Kung kasalukuyang may trabaho tanungin ito</i>)</p> <p>Pila ka oras mo pirme nagtrabaho sulod sa usa ka semana, apil na ang overtime?</p> <p><i>Mga ilang oras po kayo kadalasang nagtatrabaho sa loob ng isang linggo, kasama na ang overtime?</i></p> <p>NOTE TO FI: IF YOU WORK FOR MORE THAN ONE EMPLOYER, OR IF YOU ARE BOTH EMPLOYED AND SELF-EMPLOYED, PLEASE COUNT THE TOTAL NUMBER OF WORKING HOURS THAT YOU DO.</p> <p>NOTE TO FI: IF YOU TEMPORARILY ARE NOT WORKING BECAUSE OF TEMPORARY ILLNESS/PARENTAL LEAVE/VACATION/STRIKE ETC., PLEASE REFER TO YOUR NORMAL WORK SITUATION.</p>	<p>PR VERBATIM: _____ PUT NO. OF HRS/DAY x NO. OF DAYS WORKING</p>

III. WORK SITUATION OF PR (cont'd.)

NOTE TO FI: IF PR IS BOTH EMPLOYED AND SELF-EMPLOYED, PLEASE REFER TO YOUR MAIN JOB

NOTE TO FI: IF PR IS RETIRED OR NOT CURRENTLY WORKING, PLEASE REFER TO YOUR LAST MAIN JOB

<p>R13. (ISSP09) EMPREL</p>	<p>EMPLOYMENT RELATIONSHIP (PR)</p> <p>NOTE TO FI: KUNG KARON NAAY TRABAHO O KANIADTO PA NAAY TRABAHO PANGUTAN-ON KINI (<i>Kung kasalukuyang may trabaho o dating may trabaho tanungin ito</i>)</p> <p>Kamo ba karun/kaniadto ay usa ka empleyado, self-employed, ug ga trabaho sa negosyo na tag-iya sa pamilya?</p> <p><i>Kayo po ba sa kasalukuyan/dati ay isang empleyado, self-employed, o nagtatrabaho sa negosyo na pag-aari ng pamilya?</i></p>	<p>EMPLEYADO (<i>Empleyado</i>).....01 →GO TO R15 SELF-EMPLOYED, WALAY TRABAHADOR (<i>Self-employed, walang trabahador</i>)02 →GO TO R15 SELF-EMPLOYED, NAA TRABAHADOR (<i>Self-employed, may trabahador</i>).....03 →CONTINUE NAGTATRAHAHO SA NEGOSYO NA TAG-IYA SA PAMILYA (<i>Nagtatrabaho sa negosyo na pag-aari ng pamilya</i>).....04 →GO TO R15</p>
<p>R14. (ISSP10) NEMPLOY</p>	<p>SELF-EMPLOYED: HOW MANY EMPLOYEES (PR)</p> <p>Pila kabouk ang inyong trabahador/imong trabahador, walay labot sa imo?</p> <p><i>Ilan po ang inyong trabahador/naging trabahador, maliban sa inyo?</i></p>	<p>PR VERBATIM: _____ EMPLOYEES</p>
<p>R15. (ISSP11) WRKSUP</p>	<p>SUPERVISE OTHER EMPLOYEES (PR)</p> <p>Kamo po ba ay nagsu-supervise/nag-supervise sa ubang mga empleyado?</p> <p><i>Kayo po ba ay nagsu-supervise/nag-supervise ng ibang mga empleyado?</i></p>	<p>OO (<i>Oo</i>)1 →CONTINUE WALA (<i>Hindi</i>)2 →GO TO R17</p>
<p>R16. (ISSP12) NSUP</p>	<p>NUMBER OF OTHER EMPLOYEES SUPERVISED (PR)</p> <p>Pila kabouk na mga empleyado ang inyong gina-supervise/sinupervise?</p> <p><i>Ilan pong mga empleyado ang inyong sinu-supervise/sinupervise?</i></p>	<p>PR VERBATIM: _____ EMPLOYEES</p>
<p>R17. (ISSP13) TYPORG1</p>	<p>TYPE OF ORGANISATION, FOR-PROFIT/NON-PROFIT (PR)</p> <p>Kamo ba ay gatrabaho/nagtrabaho sa usa ka profit organization o usa ka non-profit organization?</p> <p><i>Kayo po ba ay nagtatrabaho/nagtrabaho sa isang profit organization o sa isang non-profit organization?</i></p>	<p>SA USA KA PROFIT ORGANIZATION (<i>Sa isang profit organization</i>)1 SA USA KA NON-PROFIT ORGANIZATION (<i>Sa isang non-profit organization</i>).....2</p> <hr/> <p>WALA KAHIBALO (<i>Hindi alam</i>)8 WAAY TUBAG (<i>Walang sagot</i>)9</p>
<p>R18. (ISSP14) TYPORG2</p>	<p>TYPE OF ORGANISATION, PUBLIC/PRIVATE (PR)</p> <p>Kamo ba ay gatrabaho/nagtrabaho sa gobyerno o sa kumpanya na ang tag-iya ng gobyerno o sa prebadong kumpanya?</p> <p><i>Kayo po ba ay nagtatrabaho/nagtrabaho sa gobyerno o sa kumpanyang pag-aari ng gobyerno o sa pribadong kumpanya?</i></p>	<p>SA GOBYERNO O SA KUMPANYANG PAG-SASADIRI KAN GOBYERNO (<i>Sa gobyerno o sa kumpanyang pag-sasadiiri kan gobyerno</i>)1 SA PRIBADONG KUMPANYA (<i>Sa pribadong kumpanya</i>)2</p> <hr/> <p>WALA KAHIBALO (<i>Hindi alam</i>)8 WAAY TUBAG (<i>Walang sagot</i>)9</p>

iii. WORK SITUATION OF PR (cont'd.)

NOTE TO FI: IF YOU WORK FOR MORE THAN ONE EMPLOYER, OR IF YOU ARE BOTH EMPLOYED AND SELF-EMPLOYED, PLEASE REFER TO YOUR MAIN JOB

NOTE TO FI: IF YOU ARE RETIRED OR NOT CURRENTLY WORKING, PLEASE REFER TO YOUR LAST MAIN JOB

NOTE TO DP: FOR ISSP 2013 USE ISCO 88; FOR ISSP 2014 ISCO 08

<p>R19_1. (ISSP15_1) ISCO88_1</p>	<p>ISCO88/ISCO 08 MAIN OCCUPATION (PR)</p> <p>NOTE TO FI: KUNG KARON NAA Y TRABAHO O KANIADTO PA NAA Y TRABAHO PANGUTAN-ON KINI <i>(Kung kasalukuyang may trabaho o dating may trabaho tanungin ito)</i></p> <p>KUNG KARON NAA Y TRABAHO: Unsa man ang inyo karong trabaho – o unsa ang posisyon o designasyon niya sa iyang pinaka-una nga trabaho? <i>Ano po ang inyong kasalukuyang trabaho – o ano po ang posisyon o designasyon ninyo sa inyong pangunahing trabaho?</i></p> <p>KUNG SAUNA NAA Y TRABAHO: Unsa man ang inyo karong trabaho - o unsa ang posisyon o designasyon niya sa iyang pinaka-una nga trabaho kaniadto? <i>Ano po ang inyong dating trabaho – o ano po ang posisyon o designasyon ninyo sa inyong pangunahing trabaho dati</i></p>	<p>NOTE TO FI: Please describe the occupation as clearly as possible; If the respondent works for more than one employer, or if both employed and self-employed, please refer to his/her MAIN job; if retired or not currently working, please refer to last MAIN job.)</p> <p>VERBATIM:</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>ISCO08 _____</p>
<p>R19_2. (ISSP15_2) ISCO88_2</p>	<p>Sa imo na pinaka-una nga trabaho sa karon/kaniadto, unsa ang mga gibuhat ninyo na permi ginabuhat?</p> <p><i>Sa inyo pong pangunahing trabaho sa kasalukuyan/dati, anu-ano pong mga gawain ang inyong kadalasang ginagawa?</i></p>	<p>VERBATIM:</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>
<p>R19_3. (ISSP15_3) ISCO88_3</p>	<p>KUNG GATRABAHO SA KUMPANYA/ORGANISASYON PANGUTAN-ON KINI: <i>(Kung nagtatrabaho sa kumpanya/ organisasyon tanungin ito)</i></p> <p>Unsa ang pinaka-una nga gibuhat ng kumpanya o organisasyon sa inyong ginatrabahu-an/gitrabahu-an – o unsa klase na produksyon/gibuhat ang gipangbuhat sa lugar ng trabaho?</p> <p><i>Ano po ang pangunahing ginagawa ng kumpanya o organisasyon na inyong pinagta-trabahuhan/ pinag-trabahuhan – o anong uri ng produksyon/gawain ang ginagawa sa lugar ng trabaho?</i></p>	<p>VERBATIM:</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>
<p>R20. (ISSP16) MAINSTAT</p>	<p>ASK ALL</p> <p>MAIN STATUS Asa ani nila nagsunod-sunod ang pinaka-naglantaw sa inyo karon kahimtang? (SHOWCARD)</p> <p><i>Alin po sa mga sumusunod ang pinaka-naglalarawan ng inyong kasalukuyang kalagayan? (SHOWCARD)</i></p> <p>NOTE TO FI: IF PR IS TEMPORARILY NOT WORKING BECAUSE OF TEMPORARY ILLNESS/PARENTAL LEAVE/VACATION/STRIKE ETC., PLEASE REFER TO PR'S NORMAL WORK SITUATION.</p>	<p>GATRABAHO (<i>Nagtatrabaho</i>)..... 1</p> <p>WALAY TRABAHO UG NAGPANGITA PAGTRABAHO <i>(Walang trabaho at naghahanap ng trabaho)</i>..... 2</p> <p>NAG-TUNGHA (<i>Nag-aaral</i>)..... 3</p> <p>APPRENTICE O TRAINEE (<i>Apprentice o trainee</i>)..... 4</p> <p>NAA Y GIBATI O BALDADO (<i>May sakit o baldado</i>)..... 5</p> <p>RETIRO (<i>Retirado</i>) 6</p> <p>NAGHIMO UG MGA BUTANG SA BALAY <i>(Gumagawa ng mga gawaing bahay)</i>..... 7</p> <p>NASA SERBISYONG MILITAR O KOMUNIDAD <i>(Nasa serbisyong militar o komunidad)</i> 8</p> <p>LAIN PA (<i>Iba pa</i>).....()</p>

IV. MARITAL STATUS

<p>R21.</p>	<p>MARITAL STATUS OF PR</p> <p>Asa pud kamo diri? (SHOWCARD)</p> <p><i>Alin po kayo dito (SHOWCARD)</i></p>	<p>WALAY ASAWA O GIKATIPON (<i>Walang asawa o kinakasama</i>)</p> <p>WALA NAGMINYO MASKIN KANUS-A (<i>Hindi nag-asawa kailanman</i>) 11</p> <p>BALO (<i>Balo</i>) 12</p> <p>SUWAY (<i>Hiwalay</i>) 13</p> <p>DIBORSYADO (<i>Diborsyado</i>) 14</p> <p>ADUNAY ASAWA (<i>May asawa</i>)</p> <p>UNANG ASAWA (<i>Unang asawa</i>) 21</p> <p>DAANG BALO (<i>Dating balo</i>) 22</p> <p>DATING SUWAY (<i>Dating hiwalay</i>) 23</p> <p>DAANG DIBORSYADO (<i>Dating diborsyado</i>) 24</p> <p>NAAY GIKATIPON (<i>May kinakasama</i>)</p> <p>UNANG KATIPON (<i>Unang kinakasama</i>) 31</p> <p>DAANG BALO (<i>Dating balo</i>) 32</p> <p>DAANG BULAG (<i>Dating hiwalay</i>) 33</p> <p>DATING DIBORSYADO (<i>Dating diborsyado</i>) 34</p>
<p>R22. (ISSP17)</p> <p>PARTLIV</p>	<p>LIVING IN STEADY PARTNERSHIP</p> <p>KUNG NAAY ASAWA O KAPUYO: Nagpuyo ba kamo kuyog sa usa ka panimalay?</p> <p>KUNG MAY ASAWA O KINAKASAMA: Naninirahan ba kayong magkasama sa isang sambahayan?</p> <p>(NOTE TO FI: IF NO SPOUSE/ PARTNER ENCIRCLE CODE 3)</p>	<p>OO, NAA KO ASAWA/KATIPON UG NAGPUYO KAMI SA USA KA PANIMALAY (<i>Oo, mayroon akong asawa/kinakasama at naninirahan kami sa iisang sambahayan</i>) 1 →GO TO R24</p> <p>OO, NAA KO ASAWA/KATIPON, PERO DILI KAMI GAPUYO SA USA KAPANIMALAY (<i>Oo, mayroon akong asawa/kinakasama, ngunit hindi kami naninirahan sa iisang sambahayan</i>) 2 →GO TO R24</p> <p>DILI, WALA KOY ASAWA/KAPUYO (<i>Hindi, wala akong asawa/kinakasama</i>) 3 →GO TO R31</p>
<p>R23. (ISSP38)</p> <p>MARITAL</p>	<p>LEGAL PARTNERSHIP STATUS (FOR CODERS ONLY)</p> <p>DERIVE THE ANSWER FROM R21 MARITAL STATUS</p> <p>Unsa ang inyo karon legal na marital status?</p> <p><i>Ano po ang inyong kasalukuyang legal na marital status?</i></p>	<p>MARRIED 1</p> <p>CIVIL PARTNERSHIP 2</p> <p>SEPARATED FROM SPOUSE/CIVIL PARTNER (STILL LEGALLY MARRIED/STILL LEGALLY IN A CIVIL PARTNERSHIP) 3</p> <p>DIVORCED FROM SPOUSE/LEGALLY SEPARATED FROM CIVIL PARTNER 4</p> <p>WIDOWED/CIVIL PARTNER DIED 5</p> <p>NEVER MARRIED/NEVER IN A CIVIL PARTNERSHIP 6</p>

V. EDUCATION AND WORK SITUATION OF SPOUSE (SP)

NOTE TO FI: ASK ONLY IF RESPONDENT HAS A SPOUSE/PARTNER

<p>R24.</p>	<p>HIGHEST EDUCATIONAL ATTAINMENT OF SP</p> <p>Unsa ang pinaka-taas na edukasyon ang nahuman sa inyong asawa/kapuyo sa tungaan? (SHOWCARD)</p> <p><i>Ano po ang pinaka-mataas na antas ang natapos ng inyong asawa/kinakasama sa pag-aaral? (SHOWCARD)</i></p>	<p>Walay pormal nga edukasyon (<i>Walang pormal na edukasyon</i>) 01</p> <p>Nakapag-elementarya (<i>Nakapag-elementarya</i>) 02</p> <p>GRADE LEVEL: _____</p> <p>Human ug elementarya (<i>Tapos ng elementarya</i>) 03</p> <p>GRADE LEVEL: _____</p> <p>Nakapag-high school (<i>Nakapag-high school</i>) 04</p> <p>YEAR LEVEL: _____</p> <p>Human ug high school (<i>Tapos ng high school</i>) 05</p> <p>YEAR LEVEL: _____</p> <p>Nakapag-vocational (<i>Nakapag-vocational</i>) 06</p> <p>COURSE/TRAINING: _____</p> <p>YEAR/LEVEL: _____</p> <p>Human ug vocational (<i>Tapos ng vocational</i>) 07</p> <p>COURSE/TRAINING: _____</p> <p>YEAR/LEVEL: _____</p> <p>Nakapag-kolehiyo (<i>Nakapag-kolehiyo</i>) 08</p> <p>DEGREE/COURSE: _____</p> <p>YEAR/LEVEL: _____</p> <p>Human ug kolehiyo (<i>Tapos ng kolehiyo</i>) 09</p> <p>DEGREE/COURSE: _____</p> <p>YEAR/LEVEL: _____</p> <p>Mas taas pa sa kolehiyo (<i>Mas mataas pa sa kolehiyo</i>) 10</p> <p>DEGREE/COURSE: _____</p> <p>YEAR/LEVEL: _____</p>
--------------------	---	--

<p>R25. (ISSP18) SPWORK</p>	<p>CURRENT EMPLOYMENT STATUS (SP)</p> <p>Ang inyo bang asawa/katipon naay trabaho karon, walay trabaho karon pero aduna kaniadto, o wala pa makatrabaho maskin kanus-a? <i>Kayo po ba ay may trabaho sa kasalukuyan, walang trabaho ngayon pero mayroon dati, o hindi pa nagtrabaho kahit minsan?</i></p> <p><i>Ang inyo po bang asawa/kinakasama ay may trabaho sa kasalukuyan, walang trabaho ngayon pero mayroon dati, o hindi pa nagtrabaho kahit minsan?</i></p>	<p>NAGTATRABAHO KARON (<i>Nagtatrabaho sa kasalukuyan</i>) 1 → CONTINUE</p> <p>WALAY TRABAHO KARON, PERO ADUNA KANIADTO (<i>Walang trabaho sa kasalukuyan, may trabaho dati</i>) 2 → GO TO R27</p> <p>WALA PA MAKATRABAHO MASKIN KANUS-A (<i>Hindi kailanman nagkatrabaho</i>) 3 → GO TO R30</p>
<p>NOTE TO FI: BY WORK WE MEAN DOING INCOME-PRODUCING WORK, AS AN EMPLOYEE, SELF-EMPLOYED OR WORKING FOR HIS/HER OWN FAMILY'S BUSINESS, FOR AT LEAST ONE HOUR PER WEEK.</p> <p>IF HE/SHE TEMPORARILY IS NOT WORKING FOR PAY BECAUSE OF TEMPORARY ILLNESS/PARENTAL LEAVE/VACATION/STRIKE, ETC., PLEASE REFER TO HIS/HER NORMAL WORK SITUATION.</p>		

<p>R26. (ISSP19) SPWRKHRS</p>	<p>HOURS WORKED WEEKLY (SP)</p> <p>NOTE TO FI: KUNG KARON NAAAY TRABAHO PANGUTAN-ON KINI (<i>Kung kasalukuyang may trabaho tanungin ito</i>)</p> <p>Mga pila ka oras na permi gatrabaho ang imong asawa/kapuyo sulod sa usa ka semana, apil ang overtime?</p> <p><i>Mga ilang oras po kadalasang nagtatrabaho ang inyongasawa/kinakasama sa loob ng isang linggo, kasama na ang overtime?</i></p>	<p>SP VERBATIM: _____</p> <p>PUT NO. OF HRS/DAY x NO. OF DAYS WORKING</p>
<p>NOTE TO FI: IF HE/SHE WORKS FOR MORE THAN ONE EMPLOYER, OR IF HE/SHE IS BOTH EMPLOYED AND SELF-EMPLOYED, PLEASE COUNT THE TOTAL NUMBER OF WORKING HOURS THAT HE/SHE DOES.</p> <p>NOTE TO FI: IF HE/SHE TEMPORARILY IS NOT WORKING BECAUSE OF TEMPORARY ILLNESS/PARENTAL LEAVE/VACATION/STRIKE ETC., PLEASE REFER TO HIS/HER NORMAL WORK SITUATION.</p>		

V. EDUCATION AND WORK SITUATION OF SPOUSE (SP)

<p>R27. (ISSP20) SPEMPREL</p>	<p>EMPLOYMENT RELATIONSHIP (SP)</p> <p>NOTE TO FI: KUNG ANG ASAWA/KAPUYO KARON AY MAY TRABAHO O SAUNA PA NAAY TRABAHO PANGUTAN-ON KINI (<i>Kung ang asawa/kinakasama ay kasalukuyang may trabaho o dating may trabaho tanungin ito</i>)</p> <p>Ang imo ba asawa/kapuyo karon/kaniadto usa ka empleyado, self-employed, o gatrabaho sa negosyo na tagiya nang pamilya?</p> <p><i>Ang inyo po bang asawa/kinakasama ay kasalukuyan/dating isang empleyado, self-employed, o nagtatrabaho sa negosyo na pag-aari ng pamilya?</i></p> <p>NOTE TO FI: IF HE/SHE IS BOTH EMPLOYED AND SELF-EMPLOYED, PLEASE REFER TO HIS/HER MAIN</p> <p>IF HE/SHE IS RETIRED OR NOT CURRENTLY WORKING, PLEASE REFER TO HIS/HER LAST MAIN JOB.</p>	<p>EMPLEYADO (<i>Empleyado</i>)..... 01 SELF-EMPLOYED, WALAY TRABAHADOR (<i>Self-employed, walang trabahador</i>) 02 SELF-EMPLOYED, NAA TRABAHADOR (<i>Self-employed, may trabahador</i>)..... 03 NAGTATRABAHO SA NEGOSYO NA TAG-IYA SA PAMILYA (<i>Nagtatrabaho sa negosyo na pag-aari ng pamilya</i>)..... 04</p>
<p>R28. (ISSP21) SPWRKSUP</p>	<p>SUPERVISES OTHER EMPLOYEES (SP)</p> <p>Ang imo bang asawa/kapuyo ay nagsu-supervise/nag-supervise sa laing mga empleyado?</p> <p><i>Ang inyo po bang asawa/kinakasama ay nagsu-supervise/nag-supervise ng ibang mga empleyado?</i></p>	<p>OO (<i>Oo</i>) 1 WALA (<i>Hindi</i>) 2</p>

V. EDUCATION AND WORK SITUATION OF SPOUSE (SP) (cont'd.)

NOTE TO FI: IF HE/SHE WORKS FOR MORE THAN ONE EMPLOYER, OR IF HE/SHE IS BOTH EMPLOYED AND SELF-EMPLOYED, PLEASE REFER TO HIS/HER MAINJOB

NOTE TO FI: IF HE/SHE IS RETIRED OR NOT CURRENTLY WORKING, PLEASE REFER TO HIS/HER LAST MAIN JOB.

<p>R29_1. (ISSP22_1) SPISCO88_1</p>	<p>OCCUPATION ISCO 1988/ISCO 2008 (SP)</p> <p>NOTE TO FI: KUNG KARON NAA Y TRABAHO O KANIADTO PA NAA Y TRABAHO PANGUTAN-ON KINI (Kung kasalukuyang may trabaho o dating may trabaho tanungin ito)</p> <p>KUNG KARON NAA Y TRABAHO: Unsa man karo ang trabaho sa inyong asawa/kapuyo – o unsa ang posisyon o designasyon niya sa iyang pinaka-una nga trabaho? <i>Ano po ang kasalukuyang trabaho ng inyong asawa/kinakasama – o ano po ang posisyon o designasyon niya sa kanyang pangunahing trabaho?</i></p> <p>KUNG SAUNA NAA Y TRABAHO: Unsa ang sauna na trabaho sa imong asawa/kapuyo - o unsa ang posisyon o designasyon niya sa iyang pinaka-una nga trabaho kaniadto? <i>Ano po ang dating trabaho ng inyong asawa/kinakasama – o ano po ang posisyon o designasyon niya sa kanyang pangunahing trabaho dati?</i></p>	<p>NOTE TO FI: Please describe the occupation as clearly as possible; If the spouse/partner works for more than one employer, or if he/she is both employed and self-employed, please refer to his/her MAIN job; if he/she is retired or not currently working, please refer to his/her last MAIN job.)</p> <p>VERBATIM:</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>ISCO08 _____</p>
<p>R29_2. (ISSP22_2) SPISCO88_2</p>	<p>Sa pagkaron/kaniadto pinaka-una trabaho sa imong asawa/kapuyo, unsa man pud ang gibuhat ug iyang permi gipangbuhat?</p> <p><i>Sa kasalukuyang/dating pangunahing trabaho ng inyong asawa/kinakasama, anu-ano pong mga gawain ang kanyang kadalasang ginagawa?</i></p>	<p>VERBATIM:</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>
<p>R29_3. (ISSP22_3) SPISCO88_3</p>	<p>KUNG NAGTATRABAHO SA KUMpanyA/ ORGANISASYON TANUNGIN ITO:</p> <p>Unsa ang pinaka-una gibuhat ng kumpanya o organisasyon sa inyong ginatrabahu-an/gitrabahu-an – o unsa klase na produksyon/gibuhat ang gipangbuhat sa lugar ng trabaho?</p> <p><i>Ano po ang pangunahing ginagawa ng kumpanya o organisasyon na kanyang pinagta-trabahuhan/ pinag-trabahuhan – o anong uri ng produksyon/gawain ang ginagawa sa lugar ng kanyang trabaho?</i></p>	<p>VERBATIM:</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>
<p>R30. (ISSP23) SPMAINST</p>	<p>SPOUSE, PARTNER: MAIN STATUS</p> <p>Asa ani nila nagsunod-sunod ang pinaka-naglantaw sa karon nga kahimtang sa inyong asawa/kapuyo? (SHOWCARD)</p> <p><i>Alin po sa mga sumusunod ang pinaka-naglalarawan ng kasalukuyang kalagayan ng inyong asawa/ kinakasama? (SHOWCARD)</i></p> <p>NOTE TO FI: IF SPOUSE IS TEMPORARILY NOT WORKING BECAUSE OF TEMPORARY ILLNESS/PARENTAL LEAVE/VACATION/STRIKE ETC., PLEASE REFER TO SPOUSE NORMAL WORK SITUATION.</p>	<p>GATRABAHO (Nagtatrabaho)1 WALAY TRABAHO UG NAGPANGITA PAG TRABAHO {Walang trabaho at naghahanap ng trabaho}.....2 NAG-TUNGHA (Nag-aaral).....3 APPRENTICE O TRAINEE (Apprentice or trainee).....4 NAA Y GIBATI O BALDADO (May sakit o baldado).....5 RETIRO (Retirado).....6 NAGHIMO UG MGA BUTANG SA BALAY (Gumagawa ng mga gawaing bahay)7 NASA SERBISYONG MILITAR O KOMUNIDAD (Nasa serbisyong militar o komunidad).....8 LAIN PA (Iba pa).....()</p>

VI. UNION MEMBERSHIP, TOP-BOTTOM SELF-PLACEMENT, PARTY AFFILIATION AND POLITICAL BEHAVIOUR OF PR

<p>R31. (ISSP24) UNION</p>	<p>TRADE UNION MEMBERSHIP Kamo ba ay membro o na membro sa usa ka unyon ng manggagawa parehas sa organisasyon? Kung oo: Kamo ba karon ay membro o panagsa lang na membro pero karon ay dili na? <i>Kayo po ba ay miyembro o naging miyembro ng isang unyon ng mga manggagawa o katulad na organisasyon? Kung oo: Kayo po ba ay kasalukuyang miyembro o minsan naging miyembro pero ngayon ay hindi na?</i></p>	<p>OO, KARON MEMBRO (<i>Oo, kasalukuyang miyembro</i>)..... 1 OO, PANAGSA LANG NA MEMBRO, PERO KARON DILI NA (<i>Oo, minsan naging miyembro, ngayon hindi na</i>) 2 DILI KINAHANGLAN MA MEMBRO (<i>Hindi kailanman naging miyembro</i>)..... 3</p>
<p>R32. (ISSP28) TOPBOT</p>	<p>TOP-BOTTOM SELF PLACEMENT Sa karon, asa nimo ibutang ang imong kaugalingon? (SHOWCARD) <i>Sa kasalukuyan, saan po ninyo ilalagay dito ang inyong katayuan sa buhay? (SHOWCARD)</i></p>	<p>10 TOP 9 8 7 6 5 4 3 2 1 BOTTOM</p>
<p>R33. (ISSP29 & 30)</p>	<p>PARTY AFFILIATION Kamo ba ay naay gilabanan na usa ka partido pulitikal, kung oo, unsa na partido kini? <i>Kayo po ba ay pumapanig sa isang partikular na partido pulitikal, kung oo, anong pong partido ito?</i></p>	<p>VERBATIM: _____</p>
<p>R34. (ISSP31) VOTE_LE</p>	<p>DID RESPONDENT VOTE IN LAST GENERAL ELECTION Ang uban sa mga tawo karon ay wala nangboto tunongod sa lain lain na mga rason. Kamo ba ay nibotar atong ni aging eleksyong nasyonal sa Pilipinas atong Mayo 2013? <i>Ang ilan sa mga tao sa ngayon ay hindi bumoboto sa iba't ibang kadahilanan. Kayo po ba ay bumoto noong nakaraang eleksyong nasyonal sa Pilipinas noong Mayo 2013?</i></p>	<p>OO, NIBUTO AKO (<i>Oo, bumoto ako</i>)..... 1 → CONTINUE WALA, WALA KO NIBUTO (<i>Hindi, hindi ako bumoto</i>) 2 → GO TO R36A DILI PA KO PWEDE MAKA-BUTO ATONG NI AGING ELEKSYON (<i>Hindi pa ako maaaring bumoto noong nakaraang eleksyon</i>) 0 → GO TO R36A</p>
<p>R35. (ISSP40) PH_PRTY</p>	<p>PARTY RESPONDENT VOTED FOR IN LAST GENERAL ELECTION Unsa na partido ang inyong giboto atong ni aging eleksyong nasyonal sa Pilipinas atong ni aging Mayo 2013? <i>Aling partido ang inyong ibinoto noong nakaraang eleksyong nasyonal sa Pilipinas noong Mayo 2013?</i></p>	<p>VERBATIM: _____</p>
<p>R36A.</p>	<p>Unsa pud partido ang pamati nimo nga kamu ay pinakaduul? (ONE ANSWER ONLY) <i>Ano pong partido ang nararamdaman ninyo na kayo ay pinakamalapit? (ONE ANSWER ONLY)</i></p>	<p>VERBATIM ANSWER: _____ Refused [volunteered]..... 99 Don't know [volunteered] 98</p>
<p>R36B.</p>	<p>VOTER REGISTRATION Sa pagkakaran, kamo pud ba rehistradong botante <i>Sa kasalukuyan, kayo po ba ay rehistradong botante?</i></p>	<p>OO (<i>Oo</i>) 1 DILI (<i>Hindi</i>) 2</p>

VII. LANGUAGE AND ETHNIC ORIGINS

<p>R37.</p>	<p>LANGUAGE USED AT HOME</p> <p>Unsa pud ang kasagarang lenggwahe nga gigamit ninyo diri sa inyong balay?</p> <p><i>Ano po ang pangunahing lengwahe na ginagamit ninyo dito sa inyong bahay?</i></p>	<p>FILIPINO..... 084 CEBUANO 023 ILUKO 037 HILIGAYNON..... 031 BICOL 015 WARAY..... 095 CHAVACANO 033 MARANAO..... 039 OTHERS, _____ ()</p>
<p>R38. (ISSP32) PH_ETHN1 PH_ETHN2</p>	<p>ETHNIC GROUP</p> <p>Maingon pud ba ninyo nga kamo Bicolano, Ilocano, Ilonggo, Maranao, Maguindanao, Tagalog, Tausug, o unsa pud? (SHOWCARD)</p> <p><i>Maituturing po ba ninyo na kayo ay Bicolano, Ilocano, Ilonggo, Maranao, Maguindanao, Tagalog, Tausug, o ano po?</i> (SHOWCARD)</p>	<p>Note to FI: Allow up to two responses</p> <p>BICOL 01 IFUGAO 02 IGOROT..... 03 ILOCANO..... 04 ILONGGO 05 CEBUANO 06 CHINESE 07 JAPANESE 08 MAGUINDANAO..... 09 MARANAO..... 10 SPANISH 11 TAGALOG 12 TAUSUG..... 13 YAKAN..... 14 OTHERS _____ ()</p>

VIII. EARNING CAPACITY

<p>R39. (ISSP36) PH_RINC</p>	<p>MONTHLY PERSONAL INCOME (PR)</p> <p>Bag-o kuhaan ang buwis ug uban pang bayronon o deductions, pila pud kasagaran ang inyong kaugalingong kita sulod sa isa ka bulan? (in pesos)</p> <p><i>Bago ibawas ang buwis at iba pang bayarin o deductions, magkano po kadalasan ang inyong pansariling kita sa loob ng isang buwan? (in pesos)</i></p>	<p>_____ PESOS</p>
<p>R40. (ISSP37) PH_INC</p>	<p>MONTHLY HOUSEHOLD INCOME</p> <p>[NOTE TO FI: THE MONTHLY HOUSEHOLD INCOME SHOULD BE EQUAL TO OR GREATER THAN THE PERSONAL INCOME OF PR]</p> <p>Bag-o kuhaan ang buwis ug uban pang bayronon o deductions, pila pud kasagaran ang kinatibuk-ang kita sa inyong pamilya sulod sa usa ka bulan? (in pesos)</p> <p><i>Bago ibawas ang buwis at iba pang bayarin o deductions, magkano po kadalasan ang kabuuang kita ng inyong sambayanan sa loob ng isang buwan? (in pesos)</i></p>	<p>_____ PESOS</p>

IX. HOUSEHOLD COMPOSITION

<p>R41.</p>	<p>CHILDREN UNDER 18 YEARS</p> <p>Pilakabuok ang inyong anak na ubos sa edad na 18? Palihug nalang pud ug apil ang mga *step-children* o mga ampon, kung naa man?</p> <p><i>Ilan po ang inyong anak na may edad na mas mababa sa 18? Pakisama rin ang mga "step-children" o mga ampon, kung mayroon man?</i></p>	<p>_____ CHILDREN</p>
--------------------	---	-----------------------

NOTE TO FI: PLEASE REFER TO THE CENSUS TABLE TO ANSWER THIS PORTION

		NUMBER
R42.	NO. OF ADULTS 18 YEARS AND ABOVE (18 & UP)	
R43. (ISSP34) HHCHILDR	NO. OF CHILDREN 7-17 YEARS OLD (including step children/temporarily away)	
R44. (ISSP35) HHTODD	NO. OF CHILDREN UP TO 6 YEARS OLD (including step children/temporarily away)	
R45. (ISSP33) HOMPOP	TOTAL NO. OF PERSONS IN HOUSEHOLD (including servants, transients, boarders)	

X. NEWS MEDIA ACCESS

<p>R46.</p> <p>Unsa kamo ka kanunay nagtan-aw ug balita sa <u>TV</u>? (SHOWCARD)</p> <p><i>Gaano po kayo kadalas nanonood ng balita sa <u>TV</u>? (SHOWCARD)</i></p>		<p>ADLAW-ADLAW, 3 ORAS UG TAAS PA KADA ADLAW..... 1 <i>(Araw-araw, 3 oras at mahigit pa kada araw)</i></p> <p>ADLAW-ADLAW, 1-2 ORAS KADA ADLAW 2 <i>(Araw-araw, 1-2 oras kada araw)</i></p> <p>ADLAW-ADLAW, KULANG SA 1 ORAS KADA ADLAW 3 <i>(Araw-araw, kulang sa 1 oras kada araw)</i></p> <p>PILA KA ADLAW SA ISA KA SIMANA 4 <i>(Ilang araw sa isang linggo)</i></p> <p>TALAGSA (Bihira)..... 5</p> <p>DILI MASKIN KANUS-A (Hindi kailanman) 6</p>
<p>R47.</p> <p>Unsa pud kamo ka kanunay namati ug balita sa <u> radyo</u>? (SHOWCARD)</p> <p><i>Gaano po kayo kadalas nakikinig ng balita sa <u> radyo</u>? SHOWCARD)</i></p>		<p>ADLAW-ADLAW, 3 ORAS UG TAAS PA KADA ADLAW..... 1 <i>(Araw-araw, 3 oras at mahigit pa kada araw)</i></p> <p>ADLAW-ADLAW, 1-2 ORAS KADA ADLAW 2 <i>(Araw-araw, 1-2 oras kada araw)</i></p> <p>ADLAW-ADLAW, KULANG SA 1 ORAS KADA ADLAW 3 <i>(Araw-araw, kulang sa 1 oras kada araw)</i></p> <p>PILA KA ADLAW SA ISA KA SIMANA 4 <i>(Ilang araw sa isang linggo)</i></p> <p>TALAGSA (Bihira)..... 5</p> <p>DILI MASKIN KANUS-A (Hindi kailanman) 6</p>
<p>R48.</p> <p>Unsa pud kamo ka kanunay nagbasa ug balita sa <u>diyaryo</u>? (SHOWCARD)</p> <p><i>Gaano po kayo kadalas nagbabasa ng balita sa <u>diyaryo</u>? (SHOWCARD)</i></p>		<p>ADLAW-ADLAW (Araw-araw)..... 1</p> <p>PILA KA BESES SA ISA KA SIMANA 2 <i>(Ilang beses sa isang linggo)</i></p> <p>KADA SIMANA (Linggo-linggo) 3</p> <p>DILI MAN PANAGSA SA ISA KA SIMANA..... 4 <i>(Hindi man minsan sa isang linggo)</i></p> <p>DILI MASKIN KANUS-A (Hindi kailanman)..... 5</p>

XI. ACCESS TO COMPUTERS AND INTERNET

<p>R49.</p> <p>Kamo pud ba naggamit ug computer sa inyong gitrabahuan, sa eskwelahan, sa balay o maskin asa pa man maskin panagsa lang?</p> <p><i>Kayo po ba ay gumagamit ng computer sa inyong pinagtrabahuan, sa paaralan, sa bahay o kahit saan pa man kahit paminsan-minsan lang?</i></p>		<p>OO (Oo)..... 1 → CONTINUE</p> <p>WALA (Hindi) 2 → GO TO R51</p> <p>WALA KAHIBALO KUNG UNSA ANG COMPUTER <i>(Hindi alam kung ano ang computer)</i>..... 3 → GO TO R51</p>
<p>R50.</p> <p>Kamo pud ba naga-online para makapag-internet o makapagpadala o makadawat ug mga email?</p> <p><i>Kayo po ba ay nag-online upang makapag-internet o makapagpadala o makatanggap ng mga email?</i></p>		<p>OO (Oo)..... 1</p> <p>WALA (Hindi) 2</p> <p>WALA KAHIBALO KUNG UNSA ANG INTERNET <i>(Hindi alam kung ano ang internet)</i>..... 3</p>

XII. COUNTRY OF BIRTH: FATHER AND MOTHER

<p>R51.</p> <p><u>F BORN "FATHER'S COUNTRY OF BIRTH"</u></p> <p>Haing nasud pud gi panganak ang imung <u>tatay</u>?</p> <p><i>Saan bansa po ipinanganak ang inyong <u>tatay/ama</u>?</i></p>		<p>VERBATIM ANSWER: _____</p>
<p>R52.</p> <p><u>M BORN "MOTHER'S COUNTRY OF BIRTH"</u></p> <p>Haing nasud pud gi panganak ang imung <u>inahan</u>?</p> <p><i>Saan bansa po ipinanganak ang inyong <u>nanay/ina</u>?</i></p>		<p>VERBATIM ANSWER: _____</p>

XIII. TYPE OF COMMUNITY

R53. URBRURAL	PLACE OF LIVING: URBAN – RURAL Naa ba kamo masulti tungod sa inyong gipuy-an ay... (SHOWCARD)? Masasabi po ba ninyo na ang inyong tinitirhan ay... (SHOWCARD)?	USA KA DAKO NA LUNGSOD (<i>Isang malaking lungsod</i>) 01 SA USA KA DAKONG NG GAWAS NA USA KA DAKO NA LUNGSOD (<i>Saisang dakong labas ng isang malaking lungsod</i>) 02 USA KA GAMAY NA LUNGSOD O BAYAN (<i>Isang maliit na lungsod o bayan</i>) 03 USAKA BARYO (<i>Isang baryo</i>) 04 SA KABUKIRAN (<i>Sa kabukiran</i>) 05
R54.	SIZE OF COMMUNITY (BARANGAY) FOR CODER ONLY: _____	

XIII. OTHERS

R55	TYPE OF SHOWCARD USED POSITIVE1 NEGATIVE2	R57 & R58	LANGUAGES INTVW CONDUCTED & QUESTIONNAIRE USED		
R56 SUBSCASE	INTPR HH KNOCKED Total # of HH knocked _____ REASONS: 01 _____ 06 _____ 02 _____ 07 _____ 03 _____ 08 _____ 04 _____ 09 _____ 05 _____ 10 _____			R61 LANGINTW INTVW CONDUCTED	R62 LANGQRE QNRE USED
R59	CLASS OF DWELLING AB1 C2 D D1 (<i>owns lot</i>)3 D2 (<i>not own lot</i>)4 E5				

NOTE TO FI: PLEASE GIVE ONE SWS INTERVIEW CARD TO RESPONDENT ONLY AFTER EACH INTERVIEW

DAGHANG-SALAMAT! – MARAMING SALAMAT!

PR TABLE

	() MALE () FEMALE NAME	Q2 a/REL TO HHH	SEX		Q3 AGE	NO.	QM NO.	HOUSEHOLD NUMBER															
			M	F				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
			1						1	2			1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
2			1	2			2	1	2	1	1	2	2	1	1	2	1	2	1	2	2	2	2
3			1	2			3	3	3	2	2	1	1	3	3	1	2	2	2	1	1	1	1
4			1	2			4	4	1	3	4	3	1	2	2	1	2	3	4	4	4	4	4
5			1	2			5	1	1	5	3	2	2	4	5	4	1	3	5	5	5	5	5
6			1	2			6	6	4	1	5	4	1	2	6	3	5	2	3	3	3	3	3
7			1	2			7	5	2	3	1	7	7	3	2	6	4	4	6	6	6	6	6
8			1	2			8	2	5	4	1	1	3	5	4	8	7	6	3	3	3	3	3
9			1	2			9	3	4	6	7	5	8	1	9	2	6	7	2	2	2	2	2
10			1	2			10	7	8	3	2	4	1	6	1	5	9	5	10	10	10	10	10
11			1	2			11	11	10	9	6	8	5	3	3	7	2	1	4	4	4	4	4
12			1	2			12	1	3	7	5	6	4	8	10	12	9	11	2	2	2	2	2

	() MALE () FEMALE NAME	Q2 a/REL TO HHH	SEX		Q3 AGE	NO.	QM NO.	HOUSEHOLD NUMBER															
			M	F				1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12				
			1						1	2			1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
2			1	2			2	1	2	1	1	2	2	1	1	2	1	2	2	2	2	2	2
3			1	2			3	3	3	2	2	1	1	3	3	1	2	2	1	1	1	1	1
4			1	2			4	4	1	3	4	3	1	2	2	1	2	3	4	4	4	4	4
5			1	2			5	1	1	5	3	2	2	4	5	4	1	3	5	5	5	5	5
6			1	2			6	6	4	1	5	4	1	2	6	3	5	2	3	3	3	3	3
7			1	2			7	5	2	3	1	7	7	3	2	6	4	4	6	6	6	6	6
8			1	2			8	2	5	4	1	1	3	5	4	8	7	6	3	3	3	3	3
9			1	2			9	3	4	6	7	5	8	1	9	2	6	7	2	2	2	2	2
10			1	2			10	7	8	3	2	4	1	6	1	5	9	5	10	10	10	10	10
11			1	2			11	11	10	9	6	8	5	3	3	7	2	1	4	4	4	4	4
12			1	2			12	1	3	7	5	6	4	8	10	12	9	11	2	2	2	2	2

INFORMANT: RELATIONSHIP OF THE INFORMANT TO THE HHH _____

NUMBER OF TRANSIENTS, BOARDERS AND HELPERS _____

LEGEND

SEX	01 – Namumuno ng pamilya (Household Head)	06 – Kapatid (Sibling)	11 – Lolo/Lola (Grandparent)
M – Male	02 – Asawa (Spouse)	07 – Pamangkin (Nephew/Niece)	12 – Manugang (Son-in-law/Daughter-in-law)
F – Female	03 – Kinakasama (Live-in partner)	08 – Tiyo/Tiya (Uncle/Aunt)	13 – Bayaw/Hipag (Brother/Sister-in-law)
	04 – Anak (Offspring)	09 – Pinsan (Cousin)	14 – Biyanan (Father/Mother-in-law)
	05 – Magulang (Parent)	10 – Apo (Grandchildren)	15 – Iba pa (others)

NOTES TO INTERVIEWERS: MALES FOR ODD NO. QUESTIONNAIRES; FEMALES FOR EVEN NO. QUESTIONNAIRES.

- 1) ASSIGN NUMBERS FROM 1 TO N (FROM THE OLDEST TO THE YOUNGEST) FOR EACH QUALIFIED HOUSEHOLD MEMBERS **(18 YEARS AND OVER EXCLUDING HELPERS, TRANSIENTS & BOARDERS)** IN THE “NO.” COLUMN OF THE TABLE.
- 2) IN THE “QM NO.” COLUMN, DRAW A HORIZONTAL LINE UNDER THE NUMBER CORRESPONDING TO THE LAST QUALIFIED MEMBER. LOCATE THE HOUSEHOLD NUMBER OF THIS INTERVIEW IN THE ROW OF NUMBERS FROM 1 TO 12 AT THE TOP OF THE CHART.
- 3) LOOK DOWN AT THE COLUMN OF FIGURES BELOW THE HH NUMBER AND ENCIRCLE THE NUMBER IN THIS COLUMN WHICH IS OPPOSITE THE NUMBER OF THE LAST QUALIFIED MEMBER.
- 4) LOCATE THE MEMBER CORRESPONDING TO THE ENCIRCLED NUMBER IN THE “NO.” COLUMN. THE QUALIFIED MEMBER CORRESPONDING TO THIS NUMBER IS YOUR PROBABILITY RESPONDENT.

TALK TO PR

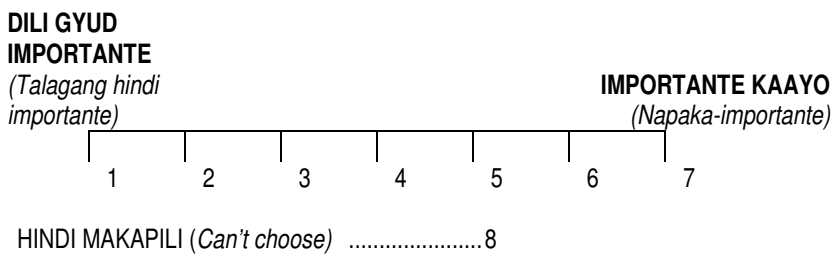
INTRODUCTION: Maayong buntag/hapon/gabii. Ako si _____ nga taga-Social Weather Stations. Naghimo kami ug pagtuon bahin sa pang-inadlaw-adlaw nga panginabuhi sa mga tawo ug ang ilang mga hunahuna sa mga isyu nga naka-apekto sa mga Pilipino. Ang inyong pag-apil sa kini nga pagtuon boluntaryo. Tanan nga inyong igahin sa akoo kompidensiyal gayud. Ang buot ipasabot niini wala kamoy bisan unsang tubag nga apil ang inyong ngalan. Gusto lang namong tun-an kung unsa ang gibati sa mga tawo sa nagka lain-lain butang. Gusto ko pud linawon nga walay saktong ug sayop nga tubag. Aduna ba kamoy mga pangutana bahin sa kini nga pagtuon? Pwede na ba kitang magsugod?

Magandang umaga/hapon/ gabi po. Ako po ay si _____ na taga-Social Weather Stations. Gumagawa po kami ng pag-aaral tungkol sa pang-araw-araw na pamumuhay ng mga tao at ang kanilang mga opinyon sa mga isyu na nakaka-apekto sa mga Pilipino. Ang inyong pagsali sa pag-aaral na ito ay boluntaryo. Lahat po ng inyong ibabahagi sa akin ay lubos na kompidensiyal. Ang ibig sabihin po nito ay wala po kayong anumang sagot na maiuugnay sa inyong pangalan. Nais lang po naming aralin kung ano ang nararamdaman ng mga tao sa iba't ibang bagay. Nais ko rin pong linawin na wala pong tama o maling sagot. Mayroon po ba kayong katanungan tungkol sa pag-aaral na ito? Maaari na po ba tayong mag-umpisa?

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

ADUNAY MGA NAGKALAIN-LAING OPINYON KUNG UNSAON MAHIMONG USA KA MAAYONG LUMULOPYO, SA IMONG KAUGALINGON NGA PAGKAHIBALO, SA ISKALA SUGOD 1 HANGTUD 7, KUNG ASA ANG 1 NAGPASABOT MGA DILI IMPORTANTE UG ANG 7 NAGPASABOT NGA IMPORTANTE KAAYO, UNSA KA IMPORTANTE ANG

May iba't-ibang opinyon kung papaano maging isang mabuting mamamayan. Sa inyong pagkaka-alam, sa iskala mula 1 hanggang 7, kung saan ang "1" ay nangangahulugang talagang hindi importante at ang "7" ay nangangahulugang napaka-importante, gaano ka-importante ang:



(RING CARDS - Qs 67-75) (RATING SCALE)	Qs. 67-75.								
	Not at all important						Very important	Can't choose	
67. PIRMI MO BUTAR KUNG ELEKSYON. (Laging bumoto kapag eleksyon)	1	2	3	4	5	6	7	8	
68. DILI SULAYANG ANG PAGLIKAY SA BAYARAN SA BUHIS (Hindi dapat subukang iwasan ang pagbayad ng buwis)	1	2	3	4	5	6	7	8	
69. PIRMI SUNDUN ANG BALAOD UG TAMDANAN (Laging sundin ang mga batas at regulasyon)	1	2	3	4	5	6	7	8	
70. BANTAYAN ANG GIBUHAT SA GOBERNO (Bantayan ang mga ginagawa ng pamahalaan)	1	2	3	4	5	6	7	8	
71. MAHIMONG AKTIBO SA MGA KATILINGBANON UG PULITIKAL NGA ASOSASYON (Maging aktibo sa mga panlipunan o pulitikal na asosasyon)	1	2	3	4	5	6	7	8	
72. PANINGKAMUTANG SABTON ANG MGA KATARUNGAN SA MGA TAWO NGA MAY LAING OPINYON. (Subukang maunawaan ang mga pangangatwiran ng mga taong may ibang opinyon)	1	2	3	4	5	6	7	8	

73.	PILION ANG PRODUKTONG PULITIKAL, PAMATASAN O KINAIYAHANG RASON BISAN MOGASTO UG GAMAY. <i>(Pumili ng mga produkto para sa pulitikal, moral, o pangkapaligiran na dahilan, kahit na mas magastos sila ng kaunti)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8
74.	TABANGAN ANG MGA TAWO SA PILIPINAS NGA NAGLISOD ANG KAHIMTANG KAYSA NIMO. <i>(Tulungan ang mga tao sa Pilipinas na mas mahirap kaysa sa iyo)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8
75.	TABANGAN ANG MGA TAWO SA LAING PARTI SA KALIBUTAN NGA NAGLISUD ANG KAHIMTANG KAYSA NIMO <i>(Tulungan ang mga tao sa ibang bahagi ng mundo na mas mahirap ang kalagayan kaysa sa iyo)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

Naay nagkalain-laing grupo sa susyodad. Sa huna huna ninyo ang mga masunod nga grupo nga adunay pang publikong meeting.

May iba't-ibang mga grupo sa lipunan. Ano ang palagay ninyo sa mga sumusunod na grupo na magkaroon ng mga publikong pagpupulong?

76. Kinahanglan ba nga tugutan ang mga relihiyosong tawo nga naay radikal nga pagtuo nga maghimo ug pampubliko nga pulong-pulong? **(SHOWCARD)**

*Dapat po bang payagan ang mga relihiyosong tao na may radikal na paniniwala na magkaroon ng mga publikong pagpupulong? **(SHOWCARD)***

KINAHANGLAN GYUD NGA TUGUTAN (<i>Siguradong dapat payagan</i>)	1
KINAHANGLAN SIGURO NGA TUGUTAN (<i>Malamang dapat payagan</i>)	2
KINAHANGLAN SIGURO NGA DILI TUGUTAN (<i>Malamang hindi dapat payagan</i>)	3
KINAHANGLAN GYUD NGA DILI TUGUTAN (<i>Siguradong hindi dapat payagan</i>)	4
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

77. Kinahanglan ba nga tugutan ang mga tawo nga gusto gub-on ang governo gamit ang kusog nga maghimo ug mga pulong-pulong? **(SHOWCARD)**

*Dapat po bang payagan ang mga taong gustong pabagsakin sa dahas ang pamahalaan na magkaroon ng mga publikong pagpupulong? **(SHOWCARD)***

KINAHANGLAN GYUD NGA TUGUTAN (<i>Siguradong dapat payagan</i>)	1
KINAHANGLAN SIGURO NGA TUGUTAN (<i>Malamang dapat payagan</i>)	2
KINAHANGLAN SIGURO NGA DILI TUGUTAN (<i>Malamang hindi dapat payagan</i>)	3
KINAHANGLAN GYUD NGA DILI TUGUTAN (<i>Siguradong hindi dapat payagan</i>)	4
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

78. Dapat po bang payagan ang mga taong may masamang palagay laban sa anumang minorya na magkaroon ng mga pagpupulong? **(SHOWCARD)**

*Dapat po bang payagan ang mga taong may masamang pananaw laban sa anumang lahi o lipi ng tao na magkaroon ng mga publikong pagpupulong?? **(SHOWCARD)***

KINAHANGLAN GYUD NGA TUGUTAN (<i>Siguradong dapat payagan</i>)	1
KINAHANGLAN SIGURO NGA TUGUTAN (<i>Malamang dapat payagan</i>)	2
KINAHANGLAN SIGURO NGA DILI TUGUTAN (<i>Malamang hindi dapat payagan</i>)	3
KINAHANGLAN GYUD NGA DILI TUGUTAN (<i>Siguradong hindi dapat payagan</i>)	4
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

- 79-86. MAO NI ANG NAGKALAIN-LAING KALASING PANG PULITIKAL UG PANGKATILINGBANON NGA KALIHOKAN NGA PUWEDING BUHATON SA TAWO. PALIHUG LANG UG SULTI KUNG KADA USA AY
- 1 GIBUHAT KINI ATONG MI AGING TUIG
 - 2 GIBUHAT KINI DUGAY NA MGA PANAHOH
 - 3 WALA PA KINI BUHATA PERO TINGALI UG BUHATON
 - 4 WALA PA KINI BUHATA UG DILI GYUD BUHATON BISAN UNSA ANG MAHITABO.

Narito ang iba't-ibang uri ng pampulitikal at panlipunang kilos na maaaring gawin ng tao. Pakisabi lamang po kung, sa bawat isa, ay...

- 1 ginawa ninyo ito noong nakaraang taon
- 2 ginawa ninyo ito sa mas matagal nang panahon
- 3 hindi pa ninyo ito nagawa pero baka gawin
- 4 hindi pa ninyo ito nagawa at hindi kailanman ito gagawin anuman ang mangyari

Qs. 79-86.

(RING CARDS - Qs 79-86) (RATING BOARD)		GIBUHAT KINI ATONG MI AGING TUIG (Ginawa ninyo ito noong nakaraang taon)	GIBUHAT KINI DUGAY NA MGA PANAHOH (Ginawa ninyo ito sa mas matagal nang panahon)	WALA PA KINI BUHATA PERO TINGALI UG BUHATON (Hindi pa ninyo ito nagawa pero baka gawin)	WALA PA KINI BUHATA UG DILI GYUD BUHATON BISAN UNSA ANG MAHITABO (Hindi pa ninyo ito nagawa at hindi kailanman ito gagawin anuman ang mangyari)	DILI MAKAPILI (Hindi makapili)
79.	NI PIRMA UG USA KA PITISYON <i>(Pumirma sa isang petisyon)</i>	1	2	3	4	8
80.	NI BOYCOT O GITUYO PAG PALIT UG SIGURADONG PRODUKTONG PARA SA PULITIKA, PAMATASAN O KINAIYAHANG RASON <i>(Nag-boycot o sadyang bumili ng mga produkto sa dahilang pulitikal, etikal o pang-kalikasan)</i>	1	2	3	4	8
81.	NI APIL SA MGA DEMONSTRASYON <i>(Nakilahok sa isang demonstrasyon)</i>	1	2	3	4	8
82.	NI NGADTO SA MGA TIGOM NGA PULITIKAL O RALLY <i>(Dumalo sa pulitikal na miting o rali)</i>	1	2	3	4	8
83.	NI DUOL O MISULAY PAG KONTAK, O SA USA KA PUBLIKO O ALAGAD SIBIL SA PAG PAGAWAS SA PANLANTAW <i>(Lumapit o sinubukang makipag-usap sa isang pulitiko o opisyal ng pamahalaan upang maka-pagpahayag ng mga pananaw ninyo)</i>	1	2	3	4	8
84.	NI HINABANG O NAGTUKOD UG USA KA KALIHOKANG KATILINGBAWON O PANG PULITIKAL. <i>(Nagbigay o nangalap ng pondo para sa sosyal o pulitikal na gawain)</i>	1	2	3	4	8
85.	NAKIGHINABI O NAGPAKITA SA MIDIA PARA IPAGAWAS ANG PANLANTAW O OPINYON <i>(Lumabas sa midya upang magpahayag ng mga pananaw)</i>	1	2	3	4	8
86.	NAGHAYAG UG MGA POLITIKAL NGA OPINYON SA INTERNET <i>(Nagpahayag ng mga politikal na opinyon sa internet)</i>	1	2	3	4	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

87. Unsa ka kanunay ninyo gigamit ang media, uban ang telebisyon, diyaryo, radyo ug ang internet, para makakuha sa balita o impormasyon bahin sa pulitika?

Gaano kadalas ninyo ginagamit ang media, kasama ang telebisyon, diyaryo, radyo at ang internet, upang makakuha ng balita o impormasyon tungkol sa pulitika?

PILA KA HIGAYON KADA ADLAW (<i>Ilang beses kada araw</i>)	1
USA KA HIGAYON KADA ADLAW (<i>Isang beses kada araw</i>)	2
5-6 NGA ADLAW KADA SIMANA (<i>5-6 na araw kada linggo</i>)	3
3-4 NGA ADLAW KADA SIMANA (<i>3-4 na araw kada linggo</i>)	4
1-2 NGA ADLAW KADA SIMANA (<i>1-2 araw kada linggo</i>)	5
MAS TALAGSA PA SA 1 KA ADLAW KADA SIMANA (<i>Mas madalang pa sa 1 araw kada linggo</i>)	6
WALA MASKIN KANUS-A (<i>Hindi kailanman</i>)	7
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

88. Sa kasagaran, mga pila ka tawo ang inyong nakalambigit sa usa ka tipikal nga adlaw, apil ang mga tawong kauban ninyo sa panimalay. Interesado kami sa mga nakalambigit ninyo nga personal, apil na dinhi ang mga tawong naka-istorya ninyo. Kini pud mahimong atubang, sa pinaagi sa telepono, ug sulat, o sa internet. Pakiapil lamang dinhi ang mga tawong kaila ninyo. Pakipili lamang ug usa sa mga mosunod nga kategoriya nga kung asa nasulod ang inyong tantiya. **(SHOWCARD)**

*Sa pangkaraniwan, mga ilang tao po ang inyong nakaka-ugnayan sa isang tipikal na araw, kasama ang mga taong kasama ninyo sa tahanan. Interesado po kami sa mga nakaka-ugnayan ninyo ng personal, kasama na po dito ang mga taong nakaka-usap ninyo. Ito po ay maaaring harapan, sa pamamagitan ng telepono, ng sulat, o ng internet. Pakisama lamang po dito ang mga taong kilala ninyo. Pakipili lamang po ng isa sa mga sumusunod na kategoriya na kung saan napapaloob ang inyong tantiya. **(SHOWCARD)***

0-4 NGA TAWO (<i>0-4 na tao</i>).....	1
5-9 NGA TAWO (<i>5-9 na tao</i>).....	2
10-19 NGA TAWO (<i>10-19 na tao</i>).....	3
20-49 NGA TAWO (<i>20-49 na tao</i>).....	4
50 O SOBRA PANG TAWO (<i>50 o mahigit pang tao</i>)	5
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

- 89-93. USAHAY ANG TAWO MABAHIN SA MGA NAGKALAIN-LAING GRUPO O ASOSASYON SA KADA USA KA GRUPO, PALIHUG UG SULTI KUNG IKAW.
- 1 MIEMBRO UG AKTIBONG MIAPIL
 - 2 MIEMBRO PERO DILI AKTIBONG NI APIL
 - 3 MIEMBRO KANIADTO PERO DILI NA KARON
 - 4 WALA MAHIMONG MIEMBRO SUKAD PA KANIADTO
- Minsan ang mga tao ay nabibilang sa ibat'-ibang grupo o asosasyon. Para sa bawat isang grupo, pakisabi po lamang kung kayo ay..*
- 1 miyembro at aktibong lumalahok,
 - 2 miyembro pero hindi aktibong lumalahok,
 - 3 dating miyembro pero hindi na ngayon,
 - 4 hindi naging miyembro kailanman

		Qs. 89-93.				
(RING CARDS - Qs 89-93) (SHOWCARD)	MIEMBRO UG AKTIBONG MIAPLI <u>Miyembro at aktibong lumalahok</u>	MIEMBRO PERO DILI AKTIBONG NI APIL <u>Miyembro pero hindi aktibong lumalahok</u>	MIEMBRO KINIADTO PERO DILI NA KARON <u>Dating miyembro pero hindi na ngayon</u>	WALA MAHIMONG MIEMBRO SUKAD PA KANIADTO <u>Hindi naging miyembro kailanman</u>	DILI MAKAPILI (Hindi makapili)	
89. PARTIDONG POLITIKAL (<i>Partidong politikal</i>)	1	2	3	4	8	
90. UNYON SA MGA TRABAHANTI, NEGOSYANTI O PROSPISYONAL (<i>Unyon ng mangagawa o asosasyon ng negosyante o propesyonal</i>)	1	2	3	4	8	
91. SIMBAHAN O UBAN PANG RELIHIYOSONG GRUPO (<i>Relihiyoso o pang-simbahang asosasyon</i>)	1	2	3	4	8	
92. GRUPO SA ISPORTS, KALINGAWAN, O GRUPO BAHIN SA KULTURA (<i>Grupong isports, pang-libangan o pang-kultura</i>)	1	2	3	4	8	
93. UBAN PANG BOLUNTARYONG ASOSASYON (<i>Iba pang boluntaryong asosasyon</i>)	1	2	3	4	8	

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

94-102. NAAY LAIN LAING OPINYON BAHIN SA KATUNGOD SA TAWO SA USA KA DEMOKRASYA. SA ISKALA NGA 1 HANGTUD 7, KUNG ASA ANG 1 DILI GAYUD IMPORTANTE UG ANG 7 IMPORTANTE GAYUD, UNSA KA-IMPORTANTE ANG MGA MOSUNOD:

May iba't-ibang opinion tungkol sa karapatan ng tao sa isang demokrasya. sa skala na 1 hanggang 7, kung saan ang 1 ay talagang hindi importante at ang 7 ay talagang importante, gaano ka-importante ang mga sumusunod:

Qs. 94-102.

(RING CARDS - Qs 94-102) (RATING SCALE)		DILI GAYUD IMPORTANTE								IMPORTANTE GAYUD	
		Talagang hindi importante								(Talagang importante)	
										HINDI MAKAPILI (Hindi makapil)	
		1	2	3	4	5	6	7	8		
94.	NGA ANG MGA LUMULOPYO NAAY PAIGO NGA SUMBANAN SA KINBUHI <i>(Na ang lahat ng mga mamamayan ay may sapat na antas ng pamumuhay)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
95.	NGA GI RESPETARAN UG GI PANALIPDAN SA GOBYERNO ANG KATUNGOD SA MGA MINORYA <i>(Na nirerespeto at ipinagtatangol ng pamahalaan ang mga karapatan ng minorya)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
96.	NGA ANG MGA LUMULOPYO HATAGAN UG DAGHANG KAHIGAYONAN SA PAG-APIL SA MGA PANG PUBILIKONG HUKOM. <i>(Na ang mga mamamayan ay mabigyan ng mas maraming pagkakataon na lumahok sa pampublikong pagdedesisyon)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
97.	NGA ANG MGA LUMULUPYO PWEDE MAGHIMO UG PAGSUPAK SA GOBYERNO KUNG ADUNAI SILAY DILI MAOYUNAN. <i>(Na ang mga mamamayan ay maaaring sumuway sa utos ng gobyerno kung mayroon tinututulan dito)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
98.	NGA IRESPETO SA GOBYERNO ANG MGA KATUNGOD NGA DEMOKRATIKO UNSAMAN ANG MGA KAHIMTANG <i>(Na igalang ng pamahalaan ang mga karapatang demokratiko anuman ang mga kalagayan)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
99.	NGA ANG MGA TAWONG NAPRISO TUNGOD SA BUG-AT NGA KRIMEN MAWAD-AN UG KATUNGOD SA POMULUYO <i>(Na ang mga taong nakulong dahil sa mabibigat na krimen ay mawalan ng karapatang pang-mamamayan)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
100.	NGA ANG DUGAY NGA NAGPUYO SA NASUD, NGA DILI MGA POMULUYONG PILIPINO, ADUNAY KATUNGOD NGA MOBOTAR SA PAMBANSANG ELEKSIYON <i>(Na ang matagal nang naninirahan sa bansa, na hindi mga mamamayang Pilipino, ay magkaroon ng karapatang bumoto sa pambansang eleksiyon)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
101.	NGA ANG MGA POMULUYO NAAY KATUNGOD <u>DILI</u> MOBOTAR <i>(Na ang mga mamamayan ay may karapatang hindi bumoto)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		
102.	NGA ANG PAG-ATIMAN SA KAHIMSOG MAHATAG SA TANAN <i>(Na ang pangangalagang pangkalusugan ay maibigay sa lahat)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8		

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

103-106.

UNSA KA DAKO ANG IMO PAG-UYON O DILI PAG-UYON SA MGA MUSUNOD NGA PULONG?
Gaano po kayo sumasang-ayon o hindi sumasang-ayon sa mga sumusunod na pangungusap?

Qs. 103-106.

(RING CARDS - Qs 103-106) (SHOWCARD)		DILI SIGURADO KUNG UYON O DILI					
	UYON GAYUD (Lubos na sang-ayon)	UYON (Sang-ayon)	(Hindi tiyak kung sang-ayon o hindi)	DILI UYON (Hindi sang-ayon)	DILI GAYUD UYON (Lubos na hindi sang-ayon)	DILI MAKAPILI (Hindi makapili)	
103.	ANG TAWO NGA PAREHAS NAKO WALA'Y IMPLUWENSYA SA MGA GIBUHAT SA GOBERNO. <i>(Ang mga taong tulad ko ay walang impluwensiya sa mga ginagawa ng gobyerno.)</i>	1	2	3	4	5	8
104.	SA AKONG TAN-AW ANG GOBERNO WALA NAG PAKABANA KUNG UNSA ANG GUHUNA-HUNA SA TAWO NGA PAREHAS NAKO. <i>(Sa tingin ko ang gobyerno ay walang pakialam sa mga opinyon ng mga taong tulad ko)</i>	1	2	3	4	5	8
105.	AKONG GIBATI NGA NAA KO'Y LAWOM NGA PANGHUNA-HUNA SA MGA ISYUNG PULITIKAL SA NASOD <i>(Sa pakiramdam ko ay malalim ang aking pag-unawa sa mga importanteng isyung politikal na kinakaharap ng Pilipinas.)</i>	1	2	3	4	5	8
106.	SA AKO TAN-AW KADAGHANAN SA MGA TAWO DINHI SA PILIPINAS MAS DAKO UG KAHIBALO SA PULITIKA UG GOBYERNO KAYSA NAKO. <i>(Sa tingin ko karamihan sa mga tao dito sa Pilipinas ay higit na may kaalaman sa pulitika at gobyerno kaysa sa akin)</i>	1	2	3	4	5	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

PANANGLITAN ANG USA KA BATAS NGA GI-AWHAG SA KONGRESO GITAHOD NIMO NGA DILI MAKATARONGAN O DAOTAN.

Halimbawa po ang isang batas na ipinapanukala ng kongreso ay itinuturing mong di-makatarungan o mapaminsala.

107. Kung adunay pareho ani nga kaso, unsa man ka kasigurado nga ikaw o kauban ang mga tawo, nga adunay buhaton bahin niani? **(SHOWCARD)**

Kung magkaroon ng ganitong kaso, gaano po ka-malamang na kayo o kasama pa ang ibang tao, ay may gagawin tungkol dito? **(SHOWCARD)**

NAA GYUD BUHATON (Talagang may gagawin)	1
BASIG NAA Y BUHATON (Medyo may gagawin)	2
BASIG WALAY BUHATON (Medyo walang gagawin)	3
WALA GYUD BUHATON (Talagang walang gagawin)	4
DILI MAKAPILI (Hindi makapili)	8

108. Kung kamo mo mohimo ug aksyon, unsa man katinuud nga ang inyong mga hangyo tagaan ug seryosong pagtagad sa kongreso? **(SHOWCARD)**

Kung kayo ay gumawa ng aksyon, gaano ka-malamang na ang inyong mga hinaing ay bibigyan ng seryosong atensyon ng Kongreso? **(SHOWCARD)**

TAGAAN GYUD UG PAGTAGAD (Talgang bibigyan ng atensyon)	1
SIGURO TAGAAN UG PAGTAGAD (Siguro bibigyan ng atensyon)	2
SIGURO DILI TAGAAN UG PAGTAGAD (Siguro hindi bibigyan ng atensyon)	3
DILI GYUD TAGAAN UG PAGTAGAD (Talagang hindi bibigyan ng atensyon)	4
DILI MAKAPILI (Hindi makapili)	8

109. Unsa ka man kaintresado sa pulitika? Ikaw ba..? **(SHOWCARD)**

Gaano ba kayo ka-interesado sa pulitika? Kayo po ba ay.? **(SHOWCARD)**

INTERESADO KAAYO (Talagang interesado)	1
MEDYO INTERESADO (Medyo interesado).....	2
MEDYO DILI INTERESADO (Hindi gaanong interesado).....	3
DILI INTERESADO KAAYO (Talagang hindi interesado).....	4
DILI MAKAPILI (Hindi makapili)	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

110. Kung bahin sa pulitika, ang mga tawo kung usahay naghisgot ug “wala” ug “tuo”. Asa ninyo ibutang ang inyong kaugalingon sa iskalang may grading 0 hangtud 10 kung hain ang “0” naghisgot sa “WALA” ug ang “10” naghisgot sa “TUO”?

Kapag tungkol sa pulitika, ang mga tao kung minsan ay nagbabanggit ng “kaliwa” at “kanan”. Saan ninyo ilalagay ang inyong sarili sa iskalang may grading 0 hanggang 10 kung saan ang “0” ay tumutukoy sa “KALIWA” at ang “10” ay tumutukoy sa “KANAN”?

Left	Right	Can't choose
0 1 2 3 4 5 6 7 8 9	10	98

111-112. Unsa man ka kauyon o dili uyon sa mga musunod nga pulong:
 Gaano po kayo sumasang-ayon o hindi sumasang-ayon sa mga sumusunod na pangungusap?

(RING CARDS – Qs 111-112) (SHOWCARD)		Qs. 111-112.					
		UYON GAYUD (Lubos na sang-ayon)	UYON (Sang- ayon)	DILI SIGURADO KUNG UYON O DILI (Hindi tiyak kung sang- ayon o hindi)	DILI UYON (Hindi sang- ayon)	DILI GAYUD UYON (Lubos na hindi sang- ayon)	DILI MAKAPILI (Hindi makapili)
111.	HAPIT SA TANANG ORAS MAKASALIG TA SA MGA TAWO SA GOBYERNO SA PAGBUHAT UG INSAKTO. <i>(Karaniwan ay mapapagkatiwalaan natin ang mga kawani ng gobyerno na gawin ang tama)</i>	1	2	3	4	5	8
112.	KADAGHANAN SA MGA PULITIKO NAA SA POLITIKA TUNGOD SA ILANG KAUGALINGON MAKUHA <i>(Karamihan sa mga pulitiko ay nasa pulitika dahil sa kanilang pang-personal na nakukuha)</i>	1	2	3	4	5	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

113. Kapila kaha kahigayon sa nimong huna huna nga suwayan ka ug pamintaha sa tawo kung makakuha ug kahigayonan, ug kapila man sab sila mo suway nga makatarunganon? **(SHOWCARD)**

*Kung may pagkakataon, gaano po kaya kadalas, sa inyong palagay, susubukan ng ibang tao na manlamang sa iyo at gaano naman po kadalas sila magiging parehas? **(SHOWCARD)***

MISUWAY UG PAGMINTAHA HAPIT SA TANAN HIGAYON <i>(Manlamang sa halos lahat ng oras)</i>	1
MISUWAY UG PMINTAHA SA TANAN HIGAYON <i>(Kadalasan ay manlamang)</i>	2
MISUWAY NGA MAHIMONG MAKATARONGANON SA TANAN PANAHON <i>(Kadalasan ay magiging parehas)</i>	3
MISUWAY PAGKAMAKATARUNGANON HAPIT SA TANAN PANHON <i>(Magiging parehas sa halos lahat ng oras)</i>	4
DILI MAKAPILI <i>(Hindi makapili)</i>	8

114. Sa kintibuk-an maka ingon ka ba nga ang tawo kasaligan o kinahanglan mag-amping sa pakig-uban ka niya? **(SHOWCARD)**

*Sa pangkalahatan, masasabi po ba ninyo na ang tao ay mapagkakatiwalaan o dapat pag-ingatan ang pakikitungo sa kanila? **(SHOWCARD)***

ANG TAWO MAHIMO PIRMI MASALIGAN <i>(Halos laging mapagkakatiwalaan ang mga tao)</i>	1
ANG TAWO MAHIMO KASARANGAN MASALIGON <i>(Kadalasan ay mapagkakatiwalaan ang mga tao)</i>	2
KASAGARAN KINAHANGLAN AMPINGAN ANG PAKIG-UBAN SA MGA TAWO <i>(Kadalasan ay dapat pag-ingatan ang pakikitungo sa mga tao)</i>	3
KINAHANGLAN HALOS PIRMI AMPINGAN ANG PAKIG-UBAN SA MGA TAWO <i>(Halos laging dapat pag-ingatan ang pakikitungo sa mga tao)</i>	4
DILI MAKAPILI <i>(Hindi makapili)</i>	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

115. Kung kauban nimo ang imong mga higala, kadugo, o kauban sa trabho pirmi ba mo maghisgot ug pulitika? **(SHOWCARD)**

*Kung kasama ninyo ang inyong mga kaibigan, kamag-anak o ka-trabaho, gaano kadalas ninyong pinag-uusapan ang pulitika? **(SHOWCARD)***

PIRMI (<i>Madalas</i>)	1
USAHAY (<i>Paminsan-minsan</i>)	2
PANAGSA (<i>Bihira</i>)	3
DILI BISAN KANUS-A (<i>Hindi kailanman</i>).....	4
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

116. Kung ikaw may lig-on nga opinyon bahin sa pulitika, ka pila ka kahigayon nga imo gisulayan pag awhag ang imo higala, kabanay o kauban sa trabaho na ngatuhuan ang imo panlantaw? **(SHOWCARD)**

*Kung ikaw ay may matibay na opinyon sa pulitika, gaano kadalas mong kinukumbinsi ang iyong kaibigan, kamag-anak o ka-trabaho na paniwalaan ang iyong pananaw? **(SHOWCARD)***

PIRMI (<i>Madalas</i>)	1
USAHAY (<i>Paminsan-minsan</i>)	2
PANAGSA (<i>Bihira</i>)	3
DILI BISAN KANUS-A (<i>Hindi kailanman</i>).....	4
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

117-119. KUNG ATO HUNA-HUNAON ANG PULITIKA SA PILIPINAS, UNSA MAN KA KAUYON O DILI UYON SA MGA MUSUNOD NG PAHAYAG?

Kung iisipin ang pulitika dito sa pilipinas, gaano po kayo sumasang-ayon o hindi sumasang-ayon sa mga sumusunod na pangungusap?

Qs. 117-119.

(RING CARDS – Qs 117-119) (SHOWCARD)	Qs. 117-119.					
	UYON GAYUD (<i>Lubos na sang-ayon</i>)	UYON (<i>Sang-ayon</i>)	DILI SIGURADO KUNG UYON O DILI (<i>Hindi tiyak kung sang-ayon o hindi</i>)	DILI UYON (<i>Hindi sang-ayon</i>)	DILI GAYUD UYON (<i>Lubos na hindi sang-ayon</i>)	DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)
117. GIINGGANYO SA MGA PARTIDONG PULITIKAL ANG MGA POMULUYO NGA MAHIMONG AKTIBO SA PULITIKA <i>(Hinihikayat ng mga partidong pulitikal ang mga mamamayan na maging aktibo sa pulitika.)</i>	1	2	3	4	5	8
118. WALA HATAG UG MGA PARTIDONG PULITIKAL ANG MGA BOTANTE NGA TINUOD NGA MGA PATAKARANG MAPILIAN <i>(Hindi binibigyan ng mga partidong pulitikal ang mga botante ng tunay na mga patakarang mapagpipilian.)</i>	1	2	3	4	5	8
119. ANG REPERENDUM O ANG PAG-ATUBANG SA USA KA PANUKALANG-BALAO SA BOTOHAN USA KA MAAYONG PAAGI PARA MA-DESIYUNAN ANG MGA IMPORTANTENG PANGUTANA NGA PULITIKAL <i>(Ang reperendum o ang paghaharap ng isang panukalang-batas sa botohan ay isang magandang paraan upang ma- desisyunan ang mga importanteng katanungang pulitikal .)</i>	1	2	3	4	5	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

120. Kung huna-hunaon ang milabay nga nasyonal eleksyon sa Pilipinas, unsa ka matinudanon ang pag ihap ug pagtaho sa mga boto? **(SHOWCARD)**

*Kung iisipin ang nakaraang halalan nasyonal dito sa Pilipinas, gaano po katapat ang bilangan at pag-uulat ng mga boto? **(SHOWCARD)***

SIGURADONG MATINOD-ANON (<i>Talagang matapat</i>).....	1
MURAG MATINOD-ANON (<i>Medyo matapat</i>).....	2
NI MATINUDANON, NI DILI MATINUD-ANON (<i>Hindi matapat at hindi din madaya</i>).....	3
MURAG NANLIMBONG (<i>Medyo madaya</i>).....	4
SIGURADONG NANLIMBONG (<i>Talagang madaya</i>)	5
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

121. Kung huna-hunaon ang miaging eleksyon sa Pilipinas, unsa ka makatarunganon para sa mga kandidato ug mga partido ang kahigayonan. Asa pag-pangampanya? **(SHOWCARD)**

*Kung iisipin ang nakaraang halalan nasyonal dito sa Pilipinas, gaano po naman makatarungan ang mga oportunidad ng mga kandidato at partido na makapag-kampanya? **(SHOWCARD)***

SIGURADONG MAKATARUNGANON (<i>Talagang makatarungan</i>).....	1
MURAG MAKATARUNGANON (<i>Medyo makatarungan</i>).....	2
NI MAKATARUNGANON, NI DILI MAKATARUNGANON (<i>Hindi tiyak kung makatarungan o hindi makatarungan</i>).....	3
MURAG DIL MAKATARUNGANON (<i>Medyo hindi makatarungan</i>).....	4
SIGURADONG DILI MAKATARUNGANON (<i>Talagang hindi makatarungan</i>)	5
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

122. Kung huna-hunaon ang serbisyo publiko sa Pilipinas, unsa ka tinuod nga mosilbi sa mga tawo? **(SHOWCARD)**

*Kung iisipin ang serbisyong pampubliko dito sa Pilipinas, gaano ito ka-seryoso na pagsilbihan ang taong bayan? **(SHOWCARD)***

SIGURADONG SERYOSO (<i>Talagang seryoso</i>).....	1
MURAG SERYOSO (<i>Medyo seryoso</i>)	2
DILI KAAYO SERYOSO (<i>Medyo hindi seryoso</i>).....	3
SIGURADONG DILI SERYOSO (<i>Talagang hindi seryoso</i>).....	4
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

123. Unsa na kadaghan sa imong huna-huna ang pangurakotsa serbisyo publiko sa Pilipinas? **(SHOWCARD)**

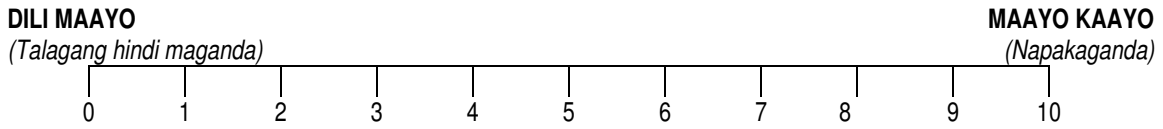
*Sa inyong palagay, gaano kalaganap ang korupsiyon sa serbisyong pampubliko sa Pilipinas? **(SHOWCARD)***

HAPIT WALAY MI APIL (<i>Halos walang kasali</i>).....	1
GAMAY LANG ANG MI APIL (<i>Kaunti lang ang kasali</i>)	2
MURA UG KASANANGAN ANG MI APIL (<i>Madami-dami ang kasali</i>)	3
DAGHAN TAWO ANG MI APIL (<i>Napakaraming kasali</i>).....	4
HAPIT TANAN MI APIL (<i>Halos lahat ay kasali</i>)	5
DILI MAKAPILI (<i>Hindi makapili</i>)	8

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

SA KINATUBUK-AN, SA ISKALANG O HANGTUD 10 NA KUNG ASA ANG O NAGPASABOT NGA SIGURADONG DILI MAAYO UG ANG 10 NAGPASABOT GYUD KAAYO.

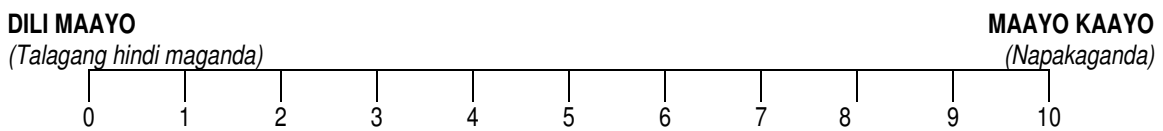
Sa kabuuan, sa iskalang 0 hangang 10 na kung saan ang 0 ay talagang hindi maganda at ang 10 ay napakaganda



DILI MAKAPILI (*Hindi makapili*)98

124. Unsa ka maayo ang dagan sa atong demokrasya karon sa Pilipinas?

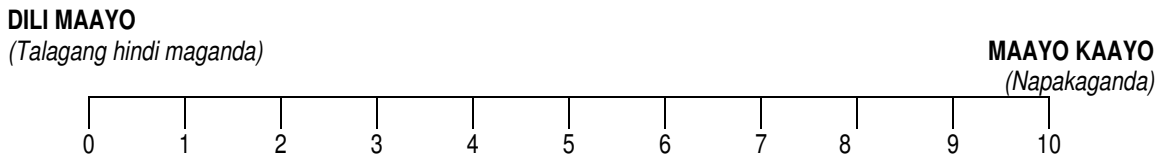
Gaano ka-ganda ang takbo ng demokrasya sa Pilipinas ngayon?



DILI MAKAPILI (*Hindi makapili*)98

125. Atong miaging 10 ka tuig, unsa ka maayo ang dagan sa demokrasya dinhi sa Pilipinas?

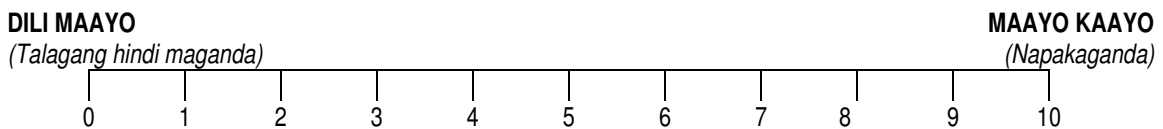
At sa 10 taon na nakakaraan, gaano ka-ganda ang takbo ng demokrasya sa Pilipinas noon?



DILI MAKAPILI (*Hindi makapili*)98

126. Human sa 10 ka tuig, sa imong tan-aw unsa ka maayo ang dagan sa demokrasya dinhi sa Pilipinas atong taknaa?

Pagkatapos ng 10 taon, sa tingin ninyo gaano ka-ganda ang takbo ng demokrasya dito sa Pilipinas sa panahon na iyon?



DILI MAKAPILI (*Hindi makapili*)98

C. ISSP 2014 MODULE: CITIZENSHIP

127-130. SA KASAGARAN, UNSA KA KANUNAY KAMO...? (PIPILA KA HIGAYON KADA ADLAW, USA KA HIGAYON KADA ADLAW, 5-6 NGA ADLAW KADA SIMANA, 3-4 NGA ADLAW KADA SIMANA, 1-2 ADLAW KADA SIMANA, MAS TALAGSA PA SA 1 KA ADLAW KADA SIMANA, WALA MASKIN KANUS-A)
 Sa karaniwan, gaano kadalas kayo...? (ILANG BESES KADA ARAW, ISANG BESES KADA ARAW, 5-6 NA ARAW KADA LINGGO, 3-4 NA ARAW KADA LINGGO, 1-2 ARAW KADA LINGGO, MAS MADALANG PA SA 1 ARAW KADA LINGGO, HINDI KAILANMAN)

Qs. 127-130.

	(RING CARDS – Qs 127-130) (RATING BOARD)	PILA KA HIGAYON KADA ADLAW <i>(Ilang beses kada araw)</i>	SA KA HIGAYON KADA ADLAW <i>(Isang beses kada araw)</i>	5-6 NGA ADLAW KADA SIMANA <i>(5-6 na araw kada linggo)</i>	3-4 NGA ADLAW KADA SIMANA <i>(3-4 na araw kada linggo)</i>	1-2 NGA ADLAW KADA SIMANA <i>(1-2 na araw kada linggo)</i>	MAS TALAGSA PA SA 1 ADLAW KADA SIMANA <i>(Mas madalang pa sa 1 araw kada linggo)</i>	WALA MASKIN KANUS- A <i>(Hindi kailanm an)</i>	DILI MAKAPILI <i>(Hindi makapili)</i>
127.	MAGBASA UG POLITIKAL NGA DYARYO <i>(Magbasa ng nilalamang politikal ng pahayagan)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8
128.	MOLANTAW UG BALITANG POLITIKAL SA TELEBISYON <i>(Manood ng balitang politikal sa telebisyon)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8
129.	MAMINAW UG BALITANG POLITIKAL SA RADYO <i>(Makinig ng balitang politikal sa radyo)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8
130.	MOGAMIT UG INTERNET PARA MAKAKUHA UG POLITIKAL NGA BALITA O IMPORMASYON <i>(Gumamit ng internet upang makakuha ng politikal na balita o impormasyon)</i>	1	2	3	4	5	6	7	8

DAGHANG SALAMAT! – MARAMING SALAMAT PO!
GO TO SOCIO-DEMO

NOTE TO FI: PLS. FILL-OUT
**FI REPORT BEFORE LEAVING RESPONDENT'S
HOUSE**